



POLITIQUE CONCERNANT LES TARIFS DES HONORAIRES

Numéro de politique	P2003-02
Classification	ADM
Date de mise en vigueur	2024-09-18
Autorité approbatrice	DG
Remplace	S.O.
Examen obligatoire	ANNUELLEMENT

1. OBJET

La présente politique a pour objet de fournir une politique claire et concise concernant les divers frais facturés par la Ville de Bathurst pour les services et processus municipaux, y compris les demandes, les approbations, permis et licences.

2. ÉTENDUE

La présente politique s'applique aux processus et services énumérés ci-dessous et peut être modifiée de temps à autre. Les frais décrits dans la présente politique modifient ceux qui étaient précédemment en vigueur et se trouvent dans les politiques ou résolutions de la municipalité qui sont antérieures à cette politique.

3. DÉFINITIONS

- (1) **DG** désigne la direction générale de l'administration de la Ville nommée pour la ville de Bathurst.
- (2) **VILLE** désigne la Ville de Bathurst

4. ÉNONCÉ DE POLITIQUE

Les tarifs des honoraires décrits ci-joint entrent en vigueur immédiatement.

Voir l'Annexe « A »

5. HISTORIQUE DES RÉVISIONS

Date (aaaa/mm/jj)	Description du changement	Parties	Personne qui a entré la révision (Titre du poste)	Personne qui a autorisé la révision (Titre du poste)
2026/01/29	Mise à jour des tarifs et ajout de sections	<ul style="list-style-type: none"> • CENTRE RÉGIONAL K.C. IRVING • INSTALLATIONS SPORTIVES EXTÉRIEURES – BALLE MOLLE, SOCCER, BASEBALL, PISTE D'ATHLÉTISME, • VOLLEYBALL DE PLAGE • CENTRE AQUATIQUE DE BATHURST • ARRÊTÉ PORTANT SUR LA RÉGLEMENTATION DES TAXIS DANS LA CITY OF BATHURST 2019-01 • SERVICES D'INCENDIE 	Amy-Lynn Parker, Greffière	Todd Pettigrew, DG

Table des matières

PHOTOCOPIES OU SERVICES.....	5
Document/Service.....	5
Approbation – Service d’urbanisme	5
CENTRE RÉGIONAL K.-C.-IRVING	5
Patinage public.....	5
Piste de marche (TVH incluse).....	5
Location de la patinoire (+ TVH)	6
Location de salles (+ TVH).....	6
Concerts et événements spéciaux (+ TVH, location d’équipement, main-d’œuvre)	6
Billetterie	6
Programmation d’événements	6
Services (+ TVH).....	6
Équipement (+ TVH et frais d’installation).....	7
Frais applicables aux locations d’équipement externe.....	7
INSTALLATIONS SPORTIVES EXTÉRIEURES – BALLE MOLLE, SOCCER,	7
BASEBALL, PISTE D’ATHLÉTISME, VOLLEYBALL DE PLAGES (+ TVH)	7
CENTRE AQUATIQUE DE BATHURST (TVH INCLUSE)	7
Cours pour enfants.....	7
Cartes multi-entrées (valables pour les programmes indiqués ci-dessus par *).....	8
Location privée**	8
RÉSERVE NATURELLE DE LA POINTE DALY	8
Écoles, guides, scouts, groupes de la bibliothèque publique (avec activités).....	8
Groupes étudiants	8
Fêtes d’enfants (anniversaires)	8
Cérémonies de mariage.....	8
ARRÊTÉ RÉGISSANT LA GARDE ET LE CONTRÔLE DES ANIMAUX DE COMPAGNIES 2014-04	8
Plaques d’identification des chiens.....	8
Plaques d’identification des chats.....	8
ARRÊTÉ CONCERNANT LES RUES, LES TROTTOIRS ET LES LIEUX PUBLICS 2004-06 (PERMIS D’AFFICHAGE).....	9
ARRÊTÉ PORTANT RÉGLEMENTATION DES TAXIS DANS LA CITY OF BATHURST 2019-01 ..	9

Droits de permis.....	9
ARRÊTÉ CONCERNANT LES MARCHANDS AMBULANTS, LES COLPORTEURS ET LES VENDEURS 2024-04.....	9
Permis de Marchand ambulant.....	9
Permis de Colporteur et de Vendeur.....	9
Permis de Cantine mobile et Unité de vente mobile.....	9
ARRÊTÉ DE ZONAGE 2008-01 (PERMIS DE CONSTRUCTION, MODIFICATION DE ZONAGE)..	9
Amendements aux règlements de zonage selon l'arrêté (payable lors de la demande).....	10
SERVICES POLICIERS	10
Demande de rapport d'accident	10
Empreintes digitales/Vérification du casier judiciaire	10
SERVICES D'INCENDIE.....	10
Remplissage des réservoirs d'air comprimé	10
Formation avec extincteurs incendie (exercice réel).....	10
Service d'inspection de prévention d'incendie	10
Dépollution environnementale.....	10
Équipement	10
Matières dangereuses.....	11
Matériaux	11
ARRÊTÉ RÉGLEMENTANT LA COLLECTE DES ORDURES, LE RECYCLAGE ET L'ÉLIMINATION DES DÉCHETS 2014-06.....	11
SALLES/LOCAUX DE L'HÔTEL DE VILLE	11
SERVICE DE COMMUNICATIONS.....	11
Location de services de production audio-visuelle	11
Installation et retrait de l'équipement	11
Opération du système.....	12
POLITIQUE P2021-02 – PANNEAUX D’AFFICHAGE ÉLECTRONIQUES APPARTENANT À LA VILLE	12

PHOTOCOPIES OU SERVICES

Frais de service pour chèques sans provision20,00 \$

Document/Service

État de compte annuel 10,00 \$
Arrêtés municipaux/page (maximum 25,00\$) ,50 \$
Titre d'emprunt.....50,00 \$
Rapports financiers.....5,00 \$
Plan municipal50,00 \$
Plan de zonage.....50,00 \$

Approbation – Service d'urbanisme

Acte de vente (aucun plan de subdivision)25,00 \$
Certificats de conformité/lettre.....50,00 \$
Approbation des lotissements (selon l'arrêté)50,00 \$
..... + 10,00 \$/parcelle ou lot
avec Actes de vente + 10,00 \$/acte de vente

Copies des plans (Standard 24" x 36") 10,00 \$ chacune
Imprimé avec table traçante 10,00 \$ chacun
Dossier d'appel d'offres (préparé par les consultants)..... 50,00 \$ (non remboursable)
Estimation d'assurances.....50,00 \$
Travaux de déblaiement après accidents.....200,00 \$
..... (ou au prix coûtant)
Services abandonnés.....50,00 \$
Repérage des conduites maîtresses – robinets d'arrêt de distribution 100,00 \$
Permis d'exploitation de carrière de gravier et permis d'excavation (selon l'arrêté)500,00 \$
Permis de décharge contrôlée (selon l'arrêté).....50,00 \$
Parc pour maisons mobiles et maisons préfabriquées mobiles (selon l'arrêté).....500,00 \$
..... (renouvellement)
..... 50,00 \$/site
..... (nouvelle installation)

CENTRE RÉGIONAL K.-C.-IRVING

Patinage public

Familial aucuns frais
Aînés aucuns frais

Piste de marche (TVH incluse)

Adultes (18 +)..... 50,00 \$/année
Étudiant-e-s (12 +) et aînés (50 +) 45,00 \$/année
Quotidien (tous les utilisateurs)..... 2,00 \$/jour
Réservation de groupe (adultes)..... 25,00 \$/ heure

Réservation de groupe (jeunes) 15,00 \$/ heure

Location de la patinoire (+ TVH)

Heures hors pointe (ouverture jusqu'à 16 h, du lundi au vendredi) 150,00 \$/heure

Heures de pointe (de 16 h à la fermeture, du lundi au vendredi, et les fins de semaine)

..... 190,00 \$/ heure

Associations mineures approuvées, groupes scolaires, organismes à but non lucratif enregistrés

..... 120,00 \$/ heure

Surface sèche (hors saison) 40,00\$/heure

Location de salles (+ TVH)

Salle Paul-Ouellette (salle complète) 400,00 \$/jour

..... 80,00 \$/heure

Autre 150,00 \$/jour

..... 30,00 \$/heure

Concerts et événements spéciaux (+ TVH, location d'équipement, main-d'œuvre)

Patinoire Eddy 3 000,00 \$/jour

Patinoire Richelieu 1 500,00 \$/jour

Complexe complet 4 000,00 \$/jour

Jours de chargement / déchargement 50 % de la location de base

Personnel de la ville Conformément à la convention collective

**Les organismes de bienfaisance enregistrés et les organismes sans but lucratif ont droit à une réduction de 30 % sur le loyer de base.*

Billetterie

Programmation d'événements

Événements à admission générale 50,00 \$/événement

Événements avec sièges assignés..... 100,00 \$/événement

0,01 \$ to 19,99 \$ = frais de 2,00 \$ par billet

20,00 \$ to 29,99 \$ = frais de 3,00 \$ par billet

30,00 \$ to 39,99 \$ = frais de 4,00 \$ par billet

40,00 \$ to 49,99 \$ = frais de 5,00 \$ par billet

50,00 \$ et plus = à être déterminé

Frais de carte de crédit (payés par le promoteur)..... 3 % des ventes par carte de crédit

Débit 0,000 \$ par transaction

Billets gratuits 0,00 \$/ billet

Annulation d'événement 0,50 \$/billet

Services (+ TVH)

Dépose de la baie vitrée (au complet) 1 500,00 \$

Dépose de la baie vitrée (à moitié)..... 800,00 \$

Couvrir la glace 1 250,00 \$

Élévateur à fourche avec opérateur	75,00 \$/heure
Publicité (panneau électronique)	gratuite
Retrait des panneaux Dasher	100,00 \$/section
Retrait des gradins télescopiques	250,00 \$/section
Rideau de fond (10,7 m de hauteur)	150,00 \$

Équipement (+ TVH et frais d'installation)

Estrade (sections de 4' x 8')	20,00 \$/section
Chaises de concert	1,00 \$/chaise
Tables (30" x 72")	2,00 \$/table
Nappes	10,00 \$/chacune
Table avec jupe	7,00 \$/chacune
Tringle et rideau (hauteur de 8')	2,00 \$/piet
Tringle et rideau (hauteur de 3')	1,00 \$/piet
Serviettes	1,00 \$/chacune
Housses de chaise	3,00 \$/chacune

Frais applicables aux locations d'équipement externe

Frais d'administration et de manutention pour toutes les locations	50,00 \$
Frais de livraison	45,00 \$/heure/employé

(minimum d'une heure pour chaque livraison et ramassage)

**Un dépôt pour dommages de 250,00 \$ est exigé pour toutes les locations externes*

INSTALLATIONS SPORTIVES EXTÉRIEURES – BALLE MOLLE, SOCCER, BASEBALL, PISTE D'ATHLÉTISME, VOLLEYBALL DE PLAGE (+ TVH)

Groupes d'adultes	12,00 \$/heure
Associations sportives mineures	7,50 \$/heure
Lumières	10,00 \$/nuit/par terrain

Demandes d'entretien spécial

Toute demande spéciale d'entretien dépassant l'entretien courant sera facturée en fonction de la nature de la demande et des coûts connexes (matériaux et main-d'œuvre). Les frais seront déterminés à la seule discrétion du contremaître des parcs.

CENTRE AQUATIQUE DE BATHURST (TVH INCLUSE)

Bain publique, familiale et pour aînés*	7,00 \$/personne
Longueurs*	9,00 \$/personne
Nage préscolaire	5,00 \$/personne
Cours pour adulte	10,00 \$/personne
Aérobies*	9,00 \$/personne

Cours pour enfants

Moins de 4 pieds	55,00 \$ pour 8 séances de 30 minutes
Plus de 4 pieds	85,00 \$ pour 8 séances de 1 heure

Cours privés..... 35,00 \$ par enfant par séance de 30 minutes

Cartes multi-entrées (valables pour les programmes indiqués ci-dessus par *)

Carte de 10 entrées 60,00 \$

Carte de 25 entrées 125,00 \$

Annuel (illimité)..... 600,00 \$

Location privée**

1 à 25 nageurs..... 150,00 \$/heure

26 à 50 nageurs..... 175,00 \$/heure

51 à 75 nageurs..... 200,00 \$/heure

Clubs de natation (avec instructeur LNS fourni par le club sur le pont). 92,00 \$/heure

*** Les locations de fête comprennent une location de la mezzanine de 50 minutes, sous réserve de disponibilité, les fins de semaine seulement.*

RÉSERVE NATURELLE DE LA POINTE DALY

Tours guidés (maximum de 10 pers.)..... 7,00 \$/personne

Rallye d'observation sur demande, avec la coordinatrice (minimum 8 personnes)

..... 10,00 \$/personne

Rallye d'observation de groupes autonomes avec utilisation du Centre d'interprétation durant les heures normales d'ouverture gratuit

Écoles, guides, scouts, groupes de la bibliothèque publique (avec activités)

Précolaire à 8 ans 3,00 \$/élève

Écoles secondaires..... 5,00 \$/étudiant

Groupes étudiants

(sans activité, utilisation du Centre)..... 1,00 \$/étudiant

Fêtes d'enfants (anniversaires)

Fin de semaine de 14 h à 16 h avec activités 50,00 \$

Cérémonies de mariage

Sans utilisation du Centre..... don

Avec utilisation du Centre durant les heures d'ouverture (limite de 45 personnes)..... 50,00 \$

ARRÊTÉ RÉGISSANT LA GARDE ET LE CONTRÔLE DES ANIMAUX DE COMPAGNIES 2014-04

Plaques d'identification des chiens

Castré 10,00 \$

Non castrés..... 35,00 \$

Plaques d'identification des chats

Chat d'intérieur / d'extérieur..... 5,00 \$

Permis de chenil 100,00 \$

**ARRÊTÉ CONCERNANT LES RUES, LES TROTTOIRS ET LES LIEUX PUBLICS
2004-06 (PERMIS D’AFFICHAGE)**

Permis d’affichage (dépôt de 150,00 \$ remboursable sur enlèvement des affiches)
.....200,00 \$

**ARRÊTÉ PORTANT RÉGLEMENTATION DES TAXIS DANS LA CITY OF
BATHURST 2019-01**

Droits de permis

Propriétaire de taxi : 110,00 \$ par année pour chaque véhicule
Chauffeur de taxi (photo d’identité incluse) : 55,00 \$ par année
Pièce d’identité avec photo : 50,00 \$
Modification de propriétaire ou de chauffeur de taxi25,00 \$

**ARRÊTÉ CONCERNANT LES MARCHANDS AMBULANTS, LES COLPORTEURS
ET LES VENDEURS 2024-04**

Permis de Marchand ambulant

Frais par jour 1 000,00 \$

Permis de Colporteur et de Vendeur

Frais pour la saison 750,00 \$
Frais pour un mois 200,00 \$
Frais par jour25,00 \$

Permis de Cantine mobile et Unité de vente mobile

Frais annuel 1 250,00 \$
Frais pour la saison 750,00 \$
Frais pour un mois 200,00 \$
Frais quotidien pour occasions spéciales25,00 \$

**ARRÊTÉ DE ZONAGE 2008-01 (PERMIS DE CONSTRUCTION, MODIFICATION DE
ZONAGE)**

1. Permis de construction/démolition 10 \$/1,000 \$ de la valeur de construction.
Un rabais de 4 \$/1 000 \$ sera accordé si le permis de construction est obtenu avant le début de la construction/démolition.)
2. Nonobstant de l’article 1 ci-haut, le frais minimal pour un permis de construction/démolition est de 60 \$.
Un rabais de 30 \$ sera accordé si le permis de construction est émis avant le début de la construction/démolition.

Amendements aux règlements de zonage selon l'arrêté (payable lors de la demande)

Modification du plan d'urbanisme.....	1 000,00 \$
Amendement à l'arrêté de zonage.....	1 000,00 \$
Demande au CCU (payable lors de la demande).....	100.00 \$

SERVICES POLICIERS

Demande de rapport d'accident

Copies des rapports d'accident	50,00 \$
Photo (chaque).	5,00 \$
Escorte (Déménageur d'édifice).....	200,00 \$

Empreintes digitales/Vérification du casier judiciaire

Note: Vérification du casier judiciaire – procès en ligne

Note: Empreinte digitales par appointment seulement, si nécessaire

Adoption (avec empreintes digitales seulement)	50.00 \$
Empreintes digitales « Live Scan »	50,00 \$
Demande de pardon-empreinte digitale	50.00\$
Vérification du casier judiciaire « CIPC et Registre des ordonnances de protection »	40,00 \$
Vérification du casier judiciaire « CIPC et Registre des ordonnances de protection et prise d'empreintes digitales Live Scan »	90,00 \$, plus taxes
Bénévole (lettre de preuve requis)	15.00\$
Demandes accélérées	100.00\$

SERVICES D'INCENDIE

Remplissage des réservoirs d'air comprimé

ARA 2216 à 4500 PSI.....	20,00 \$ par réservoir
Bouteilles de plongée.....	20,00 \$ par réservoir
Bonbonnes (cylindres) Cascade	40,00 \$ par bonbonne

Formation avec extincteurs incendie (exercice réel)

Camion/responsable de la formation/pompier	200,00 \$/heure
--	-----------------

Service d'inspection de prévention d'incendie

Recherche parmi les commandes en suspens.....	250.00 \$ chacune
Inspection (vente hypothécaire)	200,00 \$/heure

Dépollution environnementale

Équipement, main d'œuvre et matériaux	Recouvrement des coûts
---	------------------------

Équipement

Autopompe/camion-citerne.....	350,00 \$/heure
-------------------------------	-----------------

Échelle aérienne	400,00 \$/heure
Équipe de sauvetage.....	300,00 \$/heure
Véhicules de soutien	100,00 \$/heure
VTU – Hors route	300,00 \$/heure
Remorque matières dangereuses.....	300,00 \$/heure
Outils d'extraction	1000,00 \$
Trousse de batterie et/ou écarteur hydraulique pour accès à la batterie du véhicule.....	500,00 \$

REMARQUE : Chaque autopompe est chargée automatiquement pendant 1 heure.
Après la première heure, tous les équipements seront facturés par tranches de 30 minutes.

Tout l'équipement — à l'exception des outils d'extraction — sera facturé en fonction du recouvrement salarial pour un minimum de deux pompiers.

REMARQUE : La main-d'œuvre supplémentaire est facturée.
Les pompiers supplémentaires sont facturés par tranches de 1 heure.

Matières dangereuses

Selon le coût de l'équipement par heure plus le coût d'utilisation du produit

Matériaux

Absorbant de liquide 50,00 \$/par sac*

**Un demi-sac correspond à une charge complète*

Exercices d'évacuation en cas d'incendie (en dehors de la Semaine de la prévention des incendies).....200,00 \$/heure

Urgence – VTT (à l'extérieur des limites de la ville) 300,00 \$/heure

ARRÊTÉ RÉGLEMENTANT LA COLLECTE DES ORDURES, LE RECYCLAGE ET L'ÉLIMINATION DES DÉCHETS 2014-06

Collecte spéciale du printemps 50,00 \$

SALLES/LOCAUX DE L'HÔTEL DE VILLE

Salle du pavillon Aucun frais

Autres salles de réunion Aucun frais

Gymnase 25,00 \$/heure + TVH

SERVICE DE COMMUNICATIONS

Location de services de production audio-visuelle

Installation et retrait de l'équipement

Configuration à 3 caméras PTZ 200,00 \$

Installation sonore de 1 à 5 microphones 50,00 \$

Installation sonore de 6 à 15 microphones 100,00 \$
Installation sonore de 16 à 30 microphones 200,00 \$

Opération du système

Production en journée (entre 8 et 16 h) 500,00 \$
Production partielle en soirée - 4 heures maximum (entre 16 h et minuit) 250,00 \$
Production complète en soirée (entre 16 h et minuit) 500,00 \$

**POLITIQUE P2021-02 – PANNEAUX D’AFFICHAGE ÉLECTRONIQUES
APPARTENANT À LA VILLE**

Frais de traitement40,00 \$
Tarif de publicitaire75,00 \$